

# TEATRO SANTANA



PROGRAMA OFICIAL GRATIS

SARAU 752.º



em  
3 e 4-8-1955



Cinco horas de beleza...

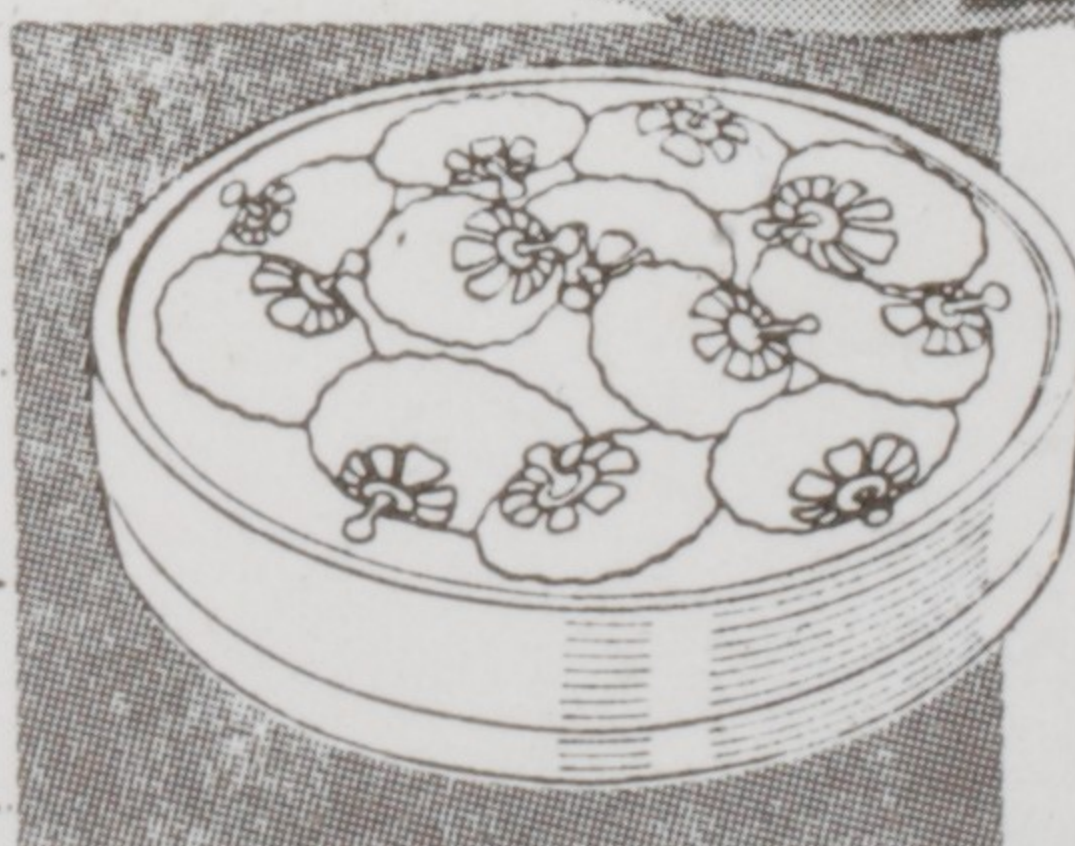
em 30 segundos!

Não resseca a pele

Não derrama na bolsa

As mais modernas tonalidades

Lindo e prático estôjo-espelho



E agora, para maior economia, V. pode adquirir o sobressalente do Creme-Pó Compacto, em novo e delicado estôjo

Creme-Pó Compacto COTY

COM UMA VISITA À CASA LEMCKE  
V. S. colherá as melhores sugestões para PRESENTES UTEIS

SÃO PAULO  
Rua 24 de Maio, 224



SANTOS  
Rua Riachuelo, 49  
Praça da Independencia, 4

ROUPAS DE CAMA, MESA e BANHO  
Acolchoados e travesseiros de penas e plumas — Tecidos e cortes para vestidos — Tecidos para cortinas, execução e colocação.  
Lingerie — Meias — Lenços — Roupinhas para crianças — Artigos para bebês — Carrinhos para bebês.

## SOCIEDADE CULTURA ARTISTICA

1955 - Quadragésima-Quarta Temporada - 1955

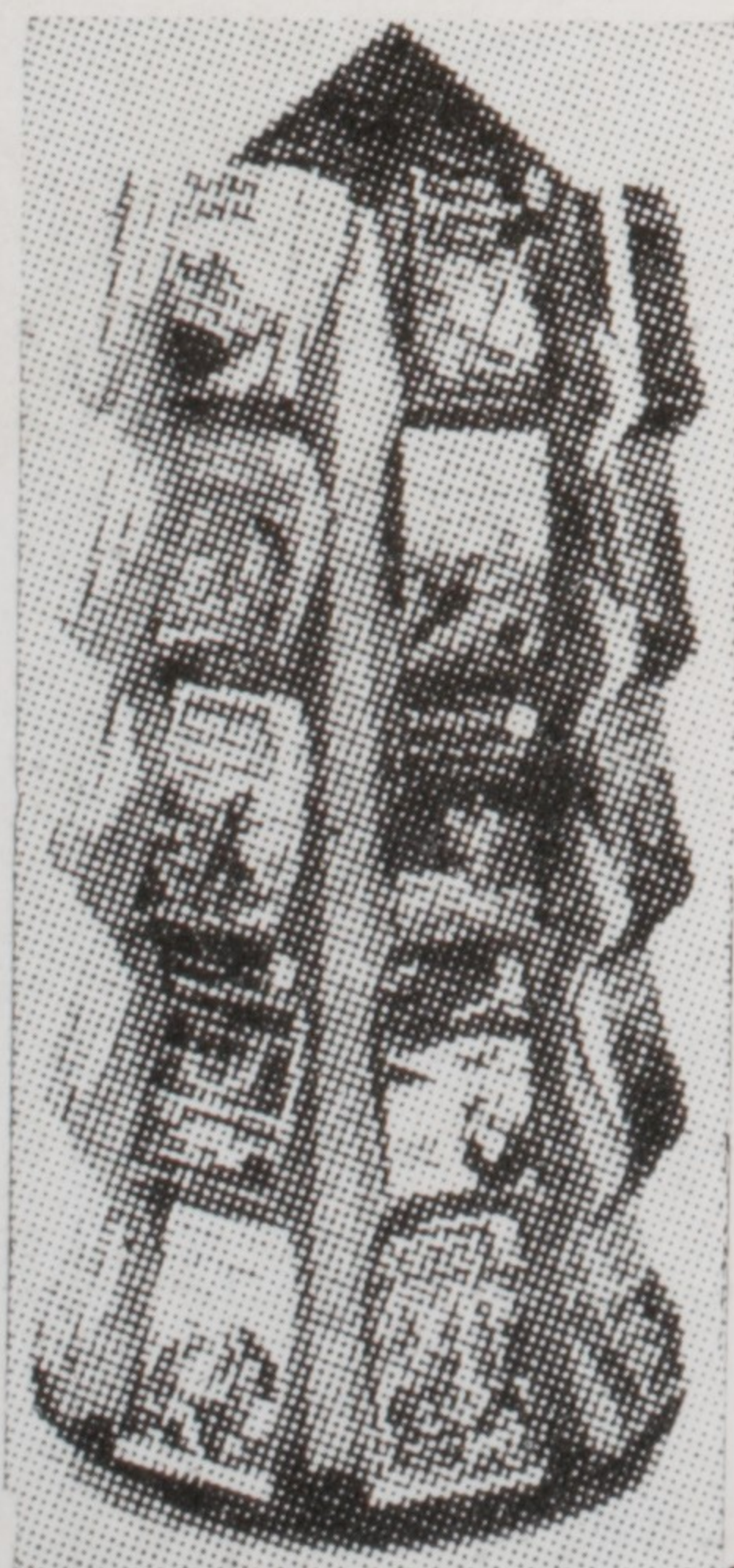
SARAU 752º

APRESENTAÇÃO DO EMINENTE

PIANISTA FRANCÊS

PIERRE

SANCAN



## LIVROS ILCO LTDA.

Rua Xavier Toledo, 44 - 3.º and. - conj. C

(Ao lado do Mappin)

Livros Ingleses e Americanos.  
Novelas, Livros de cozinha, Livros de Arte e  
Decoração.

Grande sortimento em livros infantis.

Biblioteca circulante.

Aceitamos assinaturas para Revistas  
Estrangeiras.

M A D A M E !



PELES  
MAYFAIR  
JACK, OF  
LONDON,

*tem o  
prazer de co-  
municar que  
está apresen-  
tando os mais  
lindos e re-  
centes mode-  
los europeus  
e americanos,  
em manteaux,  
estolas e ja-  
quetas em vi-  
son, astrakan  
petit-gris etc.*

PELES MAYFAIR JACK  
OF LONDON

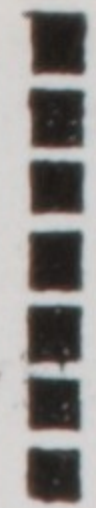
RUA BARÃO DE ITAPETININGA, 93  
2.º Andar - Sala 201 — SÃO PAULO

# Wilson



## cabeleireiro

confôrto



bom gosto



distinção

AUGUSTA, 2306

FONE: 8-3576



## PIERRE

## SANCAN

# LAVANDERIA LAVITA LTDA.

LAVANDERIA E TINTURARIA

TELEFONE: 36-0509 — RUA CONDESSA DE SÃO JOAQUIM, 250

LAVA, PASSA, ENGOMA

Camisas; Roupa de mesa, Cama Banho; Aventais etc.

SEÇÃO COMPLETA DE TINTURARIA

DRY — CLEANING

(Ternos, Vestidos, Blusas, Saias, Capas, Tiote Plissé)

Com um telefonema só V. S. resolverá o problema da limpeza da roupa branca e da tinturaria.

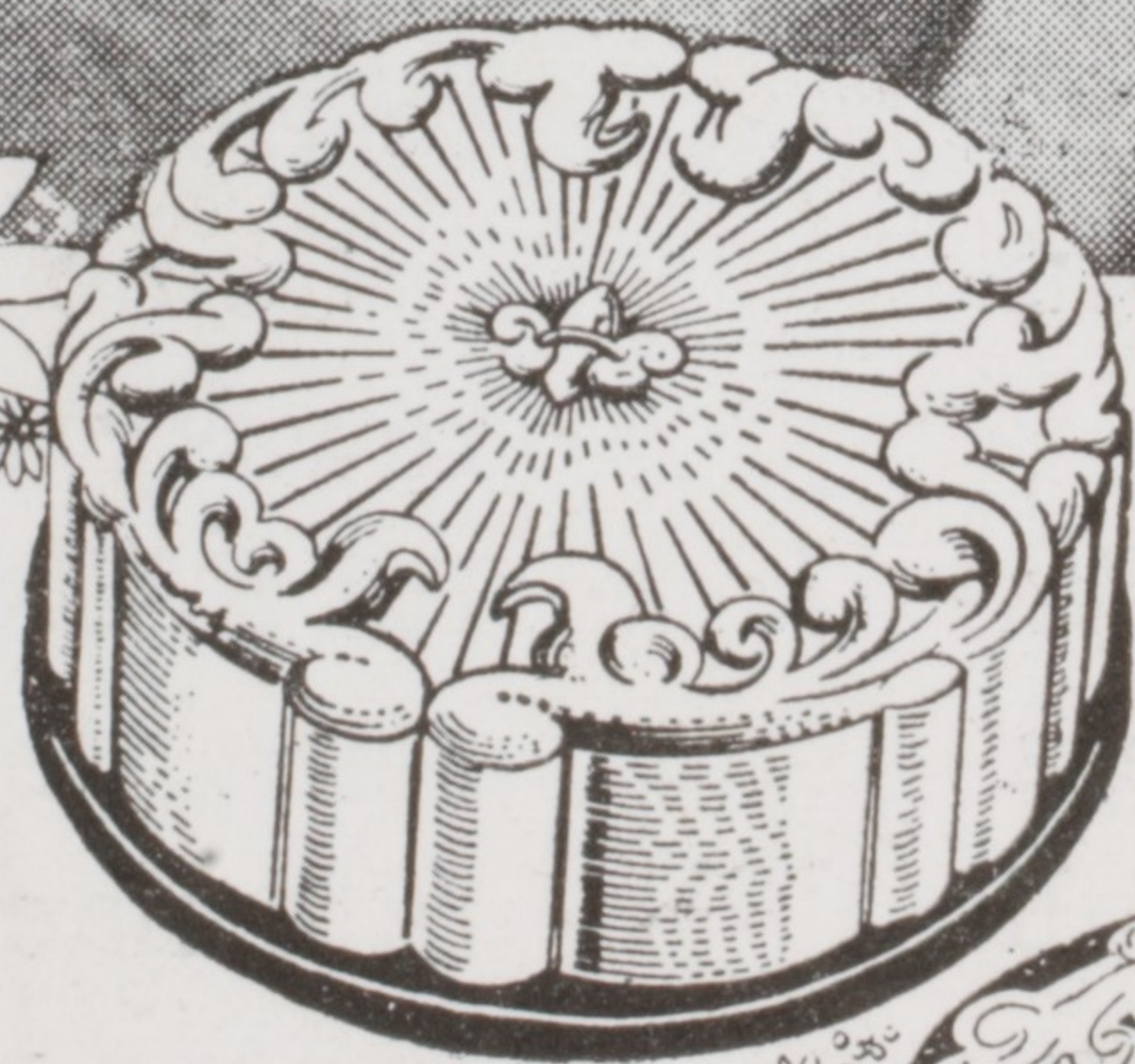
Lavita



# Poema da Cór...

...o pó-de-arroz Tormento dá à sua pele suavidade de pétalas de flor... a fragrância persistente das tardes primaveris... a maciez do cetim. As lindas tonalidades de pó-de-arroz Tormento foram criadas por Mestres da Cór, para maior realce da beleza feminina.

P Ó - D E - A R R O Z



O pó-de-arroz **TORMENTO** é oferecido também, em ricos estojos de matéria plástica próprios para presente.

branco  
raquel  
ocre  
bois-de-rose  
pêssego

# Tormento

UM PRODUTO DA

Perfumaria **SAN-DAR S.A.**

Rua Teodoro Sampaio, 1422 - São Paulo

PANAM - CASA DE AMIGOS

CORTINAS

*Ludovico*

Largo do Arouche, 71 - Fones: 36-2126 - 33-1400  
S Ã O P A U L O

## PIERRE SANCAN

Natural de Tarn, França, fez PIERRE SANCAN seus estudos musicais no Conservatório de Paris, onde obteve o Prêmio de Piano, em 1937, sob a orientação de Yves Nat. Mais tarde conquistou o Grande Prêmio de Roma, depois de destacar-se nos estudos de composição.

Aliando a considerável cultura musical seu pujante temperamento de artista, sua personalidade se desdobra, vigorosa, em fecunda e vária atividade.

Lançando-se como recitalista

em 1947, perante as principais platéias da Europa, dentro em pouco sua fama correu mundo e ao fim de cinco anos era festejado em três continentes, com crítica e público a lhe louvar a arte ricamente estruturada.

Como Chopin, Liszt, Paderewsky e Rachmaninoff, PIERRE SANCAN realiza a dupla carreira de compositor e pianista internacional. Há dois anos triunfava perante o público e a crítica, na Ópera Cômica de Paris,

(Continua)

----- PIANOS ALEMÃES E INGLESES -----

"OTTO THEIN" — "SCHIMMEL" — "CHAPPELL" — "KEMBLE" — "KASTNER"

---- ORGÃOS ELETRICOS "HAMMOND" ----

SOLOVOX HAMMOND — HARMONIUMS ALEMÃES

MODELOS PARA IGREJAS E RESIDENCIAS — EM EXPOSIÇÃO

 **CASA HAMMOND** 

FONE: 34-2550 — S. PAULO — R. CAPITÃO SALOMÃO, 110 — (Lgo Paisandú)



A mais  
linda  
lingerie...



PARA SENHORAS  
E MENINAS

Graciosa combinação  
em jersey com  
aplicação de  
nylon e renda  
no busto e  
babado de  
nylon na barra.

LINGERIE

*Valisère*

CONTATO QUE É UMA CARÍCIA

INTEIRAMENTE  
DEDICADO  
À BELEZA  
FEMININA

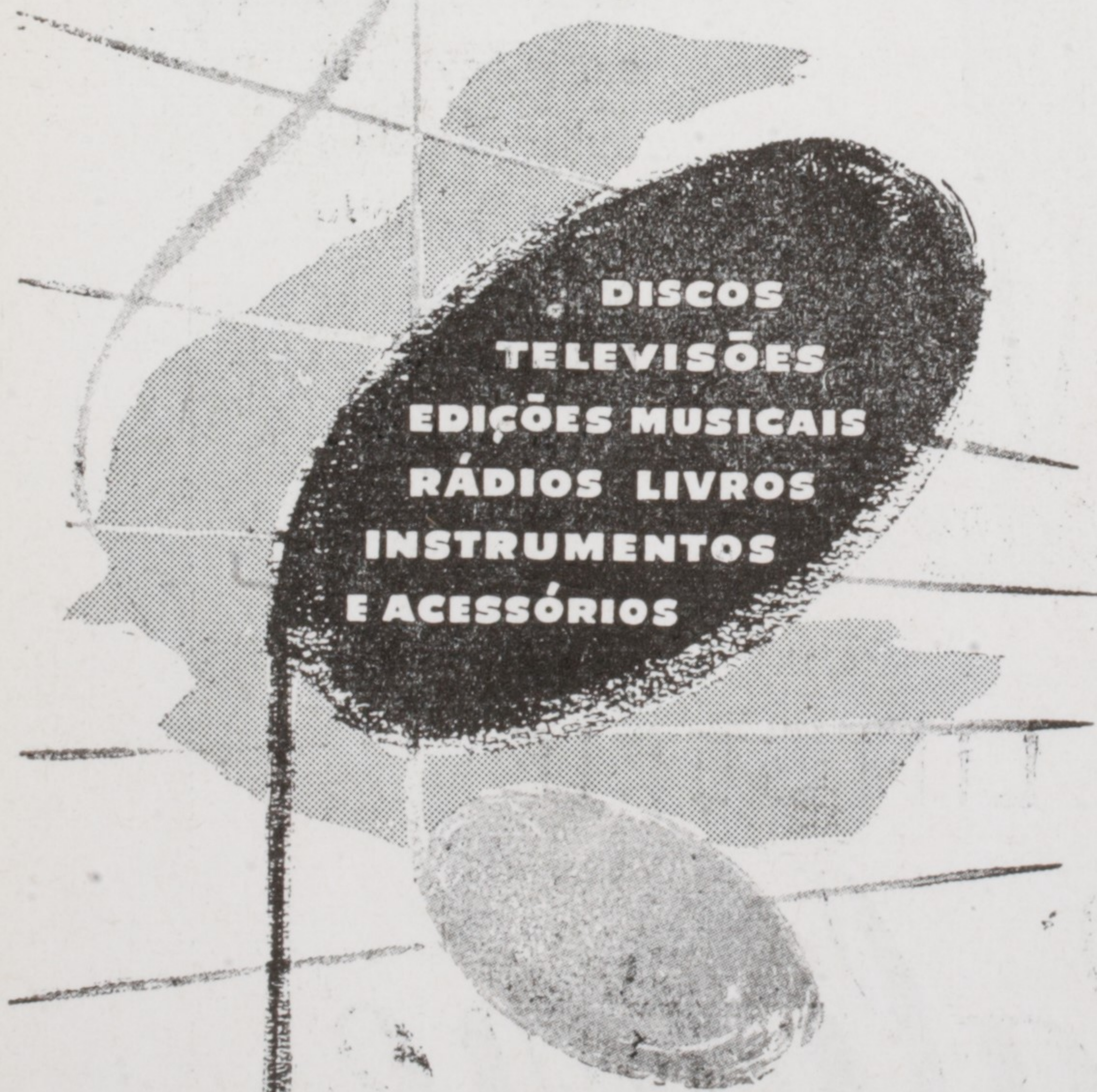


Elizabeth Arden mantém  
um completo salão de beleza,  
onde especialistas de renome  
proporcionarão ao seu rosto, seus  
cabelos e suas mãos novos e  
perduráveis encantos.

SALÃO *Elizabeth Arden*

R. Cons. Crispiniano, 120 - 2º - 35-1015 - Prédio Boa Vista

a maior organização para a venda de



**DISCOS  
TELEVISÕES  
EDIÇÕES MUSICAIS  
RÁDIOS LIVROS  
INSTRUMENTOS  
E ACESSÓRIOS**

*Picordi*

Rua Quintino Bocaiuva, 106  
Adm. Al. Barão de Limeira, 331

Agência geral para o Rio de Janeiro:  
RUA EVARISTO DA VEIGA, 35. Conj. 1305 — TEL. 32-9242

joias modernas

Casa Be

SOCIEDADE DE C

1955 — Quadragésima-qua

São Paulo, 3 e 4 de ago

SARAU

Apresentação do emine

PIERRE S

PROGRA

MOZART .....

Allegro  
Andante  
Presto

SCHUMANN .....

BEETHOVEN .....

Allegro assai  
Andante con moto  
Allegro ma non troppo

CHOPIN .....

CHOPIN .....

DEBUSSY .....

La puerta del vino  
Bryères  
Le Général Lavine Eccentric

RAVEL .....

Modéré  
Menuet  
Animé

T O R M E N T O

PERFUME DE LUXO

Embalagem de apurado gosto — Perfume suave.

Encontrado em todas as Perfumarias e na

C A S A F A C H A D A

P R A Ç A P A T R I A R C A , 2 7



# ento Loeb

rua 15 de novembro, 331

## CULTURA ARTÍSTICA

a-quarta Temporada — 1955

agosto de 1955 — às 21 horas

RAU 752º

eminente pianista francês

## ESANCAN

PROGRAMA

..... Sonata em Sól maior

..... Papillons (op. 2)  
..... Sonata op. 57 (Appassionata)

..... Noturno em Ré-bemol maior  
..... Balada n. 3  
..... Três Prelúdios:

..... Sonatine

DEIXE QUE O PERFUME FALE  
POR VOCÊ

Perfumarias Finas  
Nacionais e Estrangeiros

**Casa Fachada**

Praça Patriarca, 27



*Acete*  
um **CINZANO**

*leve  
estimulante  
e aromático*

**CINZANO**

*Um padrão de excelência desde 1816*



meu FAQUEIRO? é uma JOIA!

É

**PRATA MERIDIONAL**



PIERRE SANCAN

(Continuação)

o ballet "Commedia dell'Arte" cuja partitura musical é de sua autoria. A sua atividade de compositor caminha paralelamente à de pianista, tendo já terminado um Concerto para Piano e Orquestra, que será executado no Festival de Besançon, em setembro próximo. Quanto à sua atuação de pianista, assim se referiu o crítico do "Figaro" de Paris, em fevereiro deste ano: "Este é um pianista soberbo, completo, dotado de uma técnica tão clara

e tão ligeira, que se adapta a todas as obras, a todos os estilos: a Mozart, a Schumann, a Beethoven, a Liszt, a Chopin." Também o conhecido crítico Bernard Gavoty se manifestou sobre Sancan, dizendo: "O equilíbrio na força, a virilidade na emoção, a discreção na graça, o heroísmo e a doçura, traços de luminosidade, suspiros harmoniosos, enfim um poeta e isso é tudo. A frase é de Schumann. Fica muito bem a Sancan: eu lh'a ofereço. E' uma honra para a nossa Escola Francêsa."



## VIRTUOSES do Teclado

DÃO PREFERÊNCIA E CONSAGRAM  
ATRAVÉS DE SUAS OPINIÕES OS  
**PIANOS BRASIL**

**PIANOS  
BRASIL S. A.**

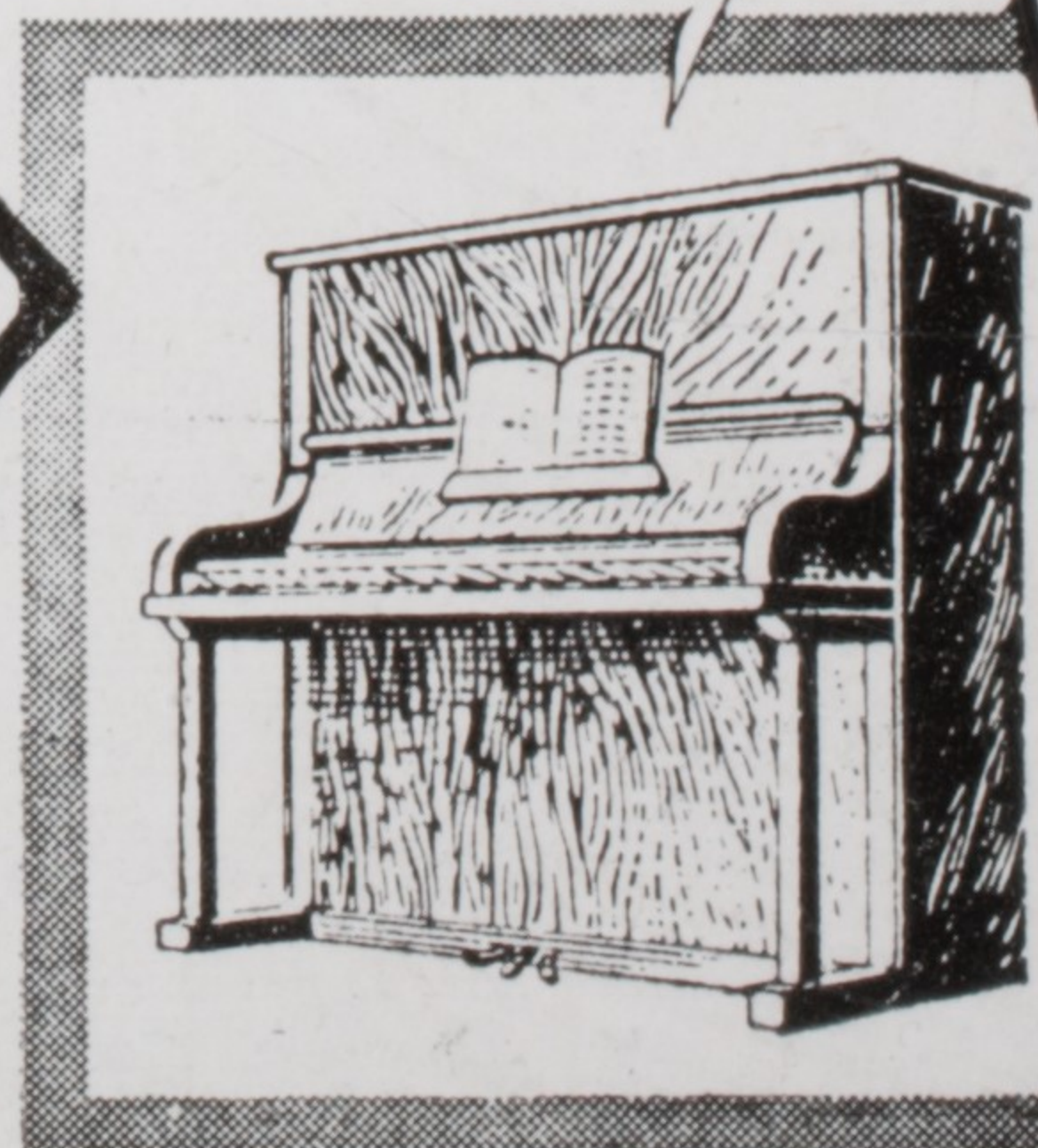
RUA STELLA, 63

"Tenho me utilizado constantemente em meus estudos dos afamados Pianos Brasil, e tenho prazer em atestar que possuem eles tôdas as qualidades necessárias para serem recomendados como ótimos instrumentos."

*Guido de Novais Pardo*

**BRASIL**

Há mais de 60 anos  
PIANOS BRASIL  
são o orgulho da  
indústria nacional.



**PUBLICIDADE TEATRAL RIBEIRO  
S. C. LTDA.  
AVENIDA IPIRANGA, 795 — 1.º ANDAR — CONJ. 105 — FONE: 37-4841  
EDITORA DESTES PROGRAMAS**

**PIANISTAS BRASILEIROS  
ALCANÇARAM ALTA  
DISTINÇÃO**

O embaixador do Brasil em Londres, dr. Samuel de Souza Leão Gracie, compareceu, a uma recepção em Londres, para receber os premios internacionais de musica "Harriet Cohen", de 1955, em nome dos jovens musicos brasileiros que a eles fizeram jus.

A pianista britanica Harriet Cohen, entregou ao embaixador brasileiro o premio destinado à srta. Yara Bernete, pianista brasileira que não pôde comparecer por ter compromissos profissionais em Paris. A srta. Bernete recebeu a medalha especial em memoria de Arnold Bax. O embaixador recebeu tambem a medalha Harriet Cohen concedida ao pianista brasileiro Jacques Klein. Tais medalhas são outorgadas aos melhores jovens pianistas do ano.

Os premios internacionais de musica "Harriet Cohen" foram criados pelo distinguido compositor britanico já falecido, "sir" Arnold Bax, para estimular os jovens musicos de todo o mundo. A escolha dos contemplados independente de concurso.

**IDEAL PARA FÉRIAS E REPOUSO**



**ESTÂNCIA  
NIAGARA  
SOCORRO**

A 140 KLMS. DA CAPITAL, AS MARGENS DO RIO DO PEIXE, ACHA-SE LOCALISADA ESTA AGRADAVEL ESTÂNCIA HIDRO-MINERAL E SANITÁRIA ☆ MARAVILHOSA CACHOEIRA COM DUCHAS NATURAIS ☆ PESCARIAS E LINDOS PASSEIOS ☆ ONIBUS À PORTA.

INFORMAÇÕES PELO FONE: 8-2767.



**Ricordi**

**DISCOS — RÁDIOS — MÚSICAS — TELEVISÃO  
LITERATURA — INSTRUMENTOS**

A NOTA MAIS ALTA  
EM MÚSICA

Rua Quintino Bocaiuva, 106  
Adm. Al. Barão de Limeira, 331

Agência geral para o Rio de Janeiro:  
RUA EVARISTO DA VEIGA, 35, Conj. 1305 — TEL. 32-9242

Ajudar a

CLINICA INFANTIL DO IPIRANGA

será contribuir para o amparo à mãe pobre e à criança humilde  
PAULISTA GENEROSO: visitai, primeiro, essa modelar e benemerita instituição,  
e sabereis o destino que terá o donativo que lhe enviardes.

CLINICA INFANTIL DO IPIRANGA — Avenida Nazaré, 1361

**MUNA-SE DE SEU BILHETE COM ANTECIPAÇÃO...  
...E PROCURE ESTAR NO AUDITÓRIO ANTES DE COMEÇAR  
A FUNÇÃO.**

**DURANTE A EXECUÇÃO DO PROGRAMA...**

- ... se tiver de sair, por absoluta necessidade, faça-o com calma, sem precipitação; se possível, espere a terminação do número;
- ... se tiver de tossir, inevitavelmente, use o lenço, para abafar o rumor;
- ... se tiver de espirrar, use o lenço, evitando estrépito;
- ... se tiver de assoar o nariz, faça-o discretamente;
- ... contenha-se o mais que puder, evitando perturbar o artista e os seus vizinhos;
- ... se estiver do lado de fora, porque se atrasou, espere o momento oportuno para entrar no auditório, o que só é permitido entre um número e outro do programa (art. 23 do Regulamento de Divertimentos Públicos).

**LEMBRE-SE QUE O SEU DIREITO É TÃO LEGÍTIMO QUANTO  
O DIREITO DOS OUTROS.**

**BRISTOL**

*continua sendo a melhor escolha*

**em CALÇADOS FINOS**

**PARA TODOS  
OS MOMENTOS**

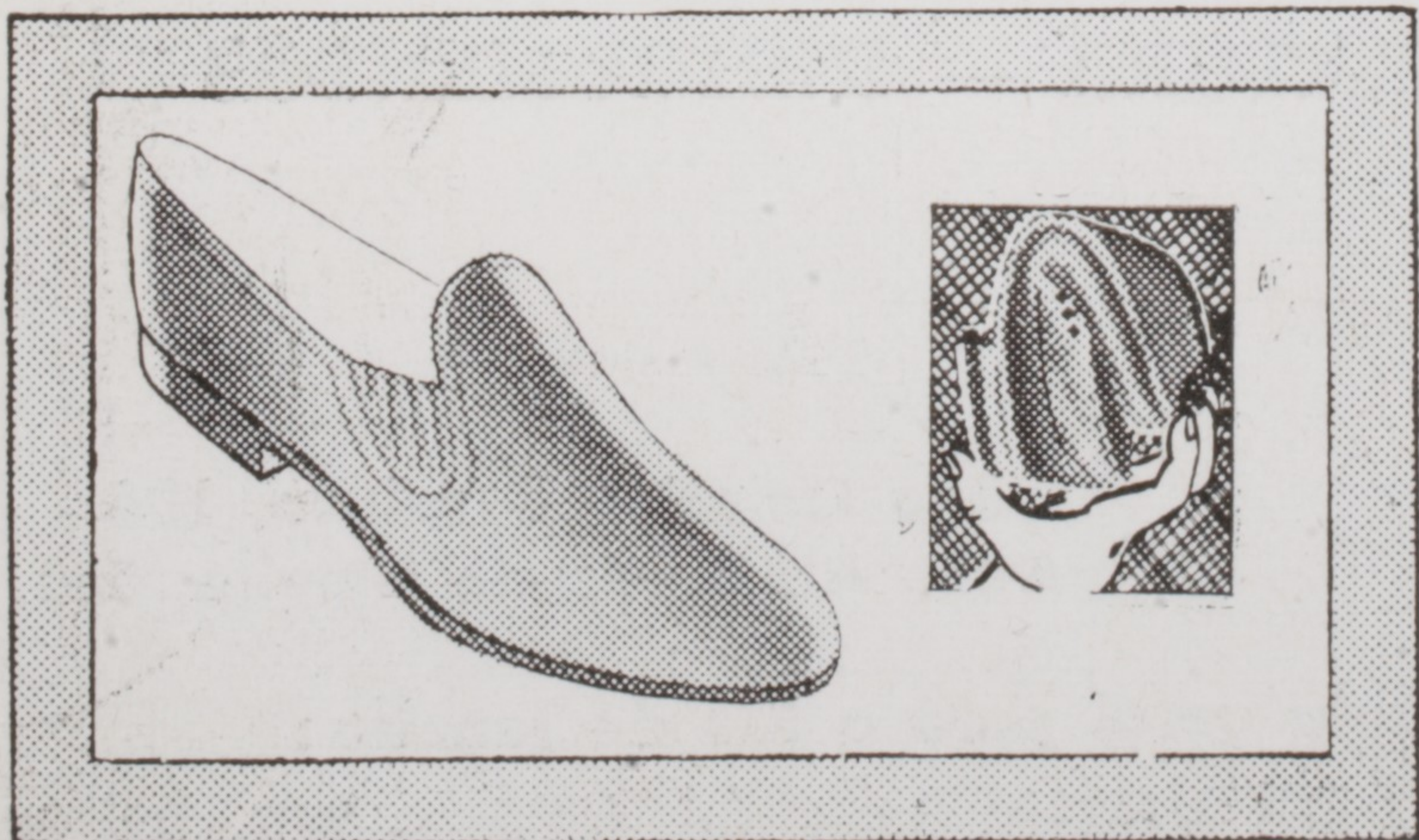
*de Elegância!*

*Casas*

**BRISTOL**

RUA BARÃO DE ITAPETINGA, 54

E FILIAIS



# Distinção...

nas reuniões sociais,  
**SEAGERS**  
honra seus convidados



A alta sociedade elegeu "SEAGERS" como seu gin preferido! Pela excelente qualidade e sabor especial, SEAGERS (DIGA SIGA), é a maior garantia de sucesso e alegria nas festas e reuniões.

## **SEAGERS GIN**

o gin  
brasileiro  
melhor que  
o estrangeiro



**SEAGERS DO BRASIL S.A.**

Rua Humberto Primo, 961 - S. Paulo



# SOCIEDADE DE CULTURA ARTÍSTICA

SARAU 753.º

AGOSTO

8

2.ª feira

21 horas

Quadro "B"

(L a Z)

AGOSTO

9

3.ª feira

21 horas

Quadro "A"

(A a K)

## TEATRO SANT'ANA

RECITAL DO

FAMOSO BARITONO FRANCÊS

## GERARD SOUZAY

Ingressos aos sócios: no dia de cada turno:

Bilheteria do Teatro Cultura Artística — das 10 às 18 horas

Bilheteria do Teatro Sant'Ana — das 20 horas em diante



## *Penteado Perfeito*

**SINAL DE PERSONALIDADE!**

A TOILETTE MASCULINA distingue-se por esse "que" de sóbrio que dá, ao cavalheiro, singular personalidade. O Óleo de Lavanda Bourbon, fixador de alta classe, realiza um penteado distinto, dando aos cabelos a maciez e brilho da mocidade e perfumando-os com o aroma agradável da Lavanda.

....

**ÓLEO DE LAVANDA**  
*Bourbon*

FIXADOR DE ALTA CLASSE PARA SENHORAS E CAVALHEIROS



Um produto da PERFUMARIA SAN-DAR S.A.  
Rua Teodoro Sampaio, 1122 - São Paulo

# Nas CASAS PERNAMBUCANAS

Você encontrará  
os melhores tecidos para:

crianças



mocinhas



senhoras



**CASAS  
PERNAMBUCANAS**

ONDE TODOS COMPRAM

UMA FILIAL EM CADA BAIRRO E MUITAS PELO BRASIL

# FLANELAS E COBERTORES



que esquentam de fato!

PREÇOS BAIXOS

QUALIDADE GARANTIDA

SERIEDADE ABSOLUTA

CASAS

# PERNAMBUCANAS

ONDE TODOS COMPRAM